

ANNE SEMONIN  
PARIS

## УХОДЫ ЗА ЛИЦОМ FACIALS

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>БАЗОВЫЕ УХОДЫ ЗА ЛИЦОМ</b>			<b>ESSENTIALS FACIALS</b>
УСПОКАИВАЮЩИЙ УХОД ЗА КОЖЕЙ ЛИЦА	70 мин.	8 500 ₽	SOOTHING SKIN SAVIOUR
<p>Снимает раздражение, увлажняет, восстанавливает кожу.</p> <p>Специально разработанный уход за чувствительной кожей лица сочетает в себе мягкое очищение, уникальные методики массажа и роскошную крем-маску от Anne Semonin. Все это помогает быстро снять раздражение, уменьшить покраснение.</p>			<p>Calming, hydrating, restoring skin.</p> <p>Calming, hydrating, restoring skin The secret to soothing even the most delicate skin lies in the exquisite blending of minerals and essential essences. Skin is prepared with gentle cleansing and exfoliation before delighting in the application of the luxurious Anne Semonin cream mask. The generous application of the algae and kaolin clay formula smooths and nourishes skin revealing a perfectly calm and soothed complexion.</p>
КРИО-УХОД "МГНОВЕННОЕ ПРЕОБРАЖЕНИЕ"	70 мин.	8 000 ₽	ACTIVE CRYO TIME FREEZE
<p>Мгновенное сияние, повышение упругости, лифтинг эффект.</p> <p>Эффект безупречно сияющей кожи мгновенно достигается благодаря сочетанию действия активных морских компонентов, стимулирующих и повышающих упругость кожи на клеточном уровне, фирменного массажа и криотерапии.</p> <p>Уникальные кубики льда для мгновенного сияния кожи, в состав которых входит экстракт дикого Индиго, стимулирующего синтез В-эндорфина, снимают покраснения и раздражение, хорошо увлажняют кожу, разглаживают морщинки и заставляют кожу светиться.</p>			<p>Anti-aging, toning, radiance boosting</p> <p>Experience a truly rejuvenating facial which combines marine active ingredients with advanced massage techniques and cryotherapy to stimulate cell renewal, reduce wrinkles and hydrate mature skin. The unique peel-off mask completes this treatment to firm and lift as well as restore skin radiance.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>ЭКСПРЕСС-УХОД "FRESH LOOK"</b>	30 мин.	7 500 ₽	<b>SUBLIME RADIANCE EXPRESS «FRESH LOOK»</b>
<p>Освежает кожу, делает ее упругой и возвращает ей здоровый вид.</p> <p>Уход подходит для всех типов кожи. Эффективное очищение, пилинг кожи и специальная маска позволяют мгновенно освежить внешний вид. После процедуры кожа становится увлажненной, мягкой и приобретает естественное сияние</p>			<p>Refreshing, firming, healthy look.</p> <p>Suitable for everyone, this clever combination of cleanser, exfoliator and mask allow even the busiest person to attain a look of instant freshness. The fast-effective results leave skin hydrated, soft and radiating health.</p>
<b>РОСКОШНЫЙ УХОД ДЛЯ ГЛАЗ</b>	45 мин.	5 500 ₽	<b>EXQUISITE MIRACLE EYES</b>
<p>Устраняет темные круги под глазами, снимает напряжение и отечность, освежает кожу.</p> <p>Роскошный уход создан специально для нежной кожи в области вокруг глаз. Уникальное сочетание фирменного лимфодренажного массажа и специальной маски, заметно сокращает мимические морщинки и снимает напряжение. Криотерапия с использованием Кубиков льда от Anne Semonin уменьшает отечность и освежает взгляд.</p>			<p>Brightening, distressing, refreshing</p> <p>An exquisite treatment specifically designed for the delicate eye area which brings together a unique combination of eye contour masks and a specialized lymphatic massage, ideal for reducing the signs of ageing and melting away stress. Anne Semonin Cryotherapy ice cubes diminish puffiness and refresh the eyes. Finally, a divine application of miracle eye cream completes the total eye care experience.</p>
<b>БАЗОВЫЕ УХОДЫ ЗА ТЕЛОМ</b>			<b>ESSENTIALS BODY</b>
<b>ВОССТАНАВЛ. И ОЧИЩАЮЩИЙ УХОД ДЛЯ СПИНЫ</b>	55 мин.	5 000 ₽	<b>ANTI FATIGUE BACK THERAPY</b>
<p>Снимает напряжение, восстанавливает физическое и эмоциональное состояние.</p> <p>Уникальное решение для облегчения боли в спине, области шеи и плеч, снятия усталости.</p> <p>На спину наносится Саморазогревающая маска, богатая олигоэлементами. Эффективное сочетание тепла, действие минералов направлено на снятия скованности, напряжения и спазма мышц. Фирменный массаж с эфирными маслами, одновременно оказывает релаксирующее и заряжающее энергией действие, процедура дарит ощущение полного комфорта и улучшает эмоциональное состояние.</p>			<p>Tension releasing, restoring back therapy</p> <p>An exceptional solution created to alleviate tension stored in the back, neck and shoulders and reduce fatigue. The exquisite combination of heat, minerals and oils begins with a generous application of self-heating mineral mud mask to release stiffness, strain and stress in the muscles. This is followed by a bespoke massage with blended oils just right for your needs. Both energizing and relaxing, this treatment leaves the whole body with a complete sense of well-being.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>КОМПЛЕКСНЫЕ УХОДЫ ЗА ЛИЦОМ</b>			<b>ADVANCED FACIALS</b>
<b>ГЛУБОКО ОЧИЩАЮЩИЙ УХОД ДЛЯ ЛИЦА С МОРСКИМИ МИНЕРАЛАМИ</b>	75 мин.	9 000 ₽	<b>MARINE MINERAL PURIFIER</b>
<p>Идеальное решение для комбинированной и склонной к жирности кожи.</p> <p>Традиционное воздействие паром, помогает подготовить кожу к мануальной экстракции. Новейшая отшелушивающая маска Anne Semonin с высоким содержанием морских минералов и водорослей дополнительно очищает поры, мгновенно успокаивает, разглаживает, делает кожу мягкой и бархатистой.</p>			<p>The ideal solution for combination and oily skin.</p> <p>Deep cleansing, decongestion, re-mineralizing.</p> <p>Traditional steam and extraction techniques combine with the power of marine elements resulting in a deeply purifying treatment.</p> <p>The advanced Anne Semonin peel off mask, with the highest concentration of minerals and algae, leaves the skin instantly calmed, decongested and silky smooth</p>
<b>ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ УХОД «СОВЕРШЕННАЯ КОЖА»</b>	90 мин.	10 000 ₽	<b>ULTIMATE EXPERIENCE AGE PROTECT</b>
<p>Программа комплексного омоложения, стимулирует клеточное обновление, увлажняет и питает кожу.</p> <p>Эта программа предлагает такой же уникальный уход, как уникальны Вы сами.</p> <p>Сочетание эксклюзивной техники лимфодренажного массажа, лифтинг массажа с использованием интенсивного комплекса эфирных масел и олигоэлементов, стимулирует выработку собственного коллагена, оказывает укрепляющее воздействие на контур лица, увлажняет и оживляет Вашу кожу.</p> <p>Программа дополнена специальным уходом за кожей вокруг глаз и зоной декольте</p>			<p>Nourishing, revitalizing, radiance.</p> <p>A ritual that delivers an experience as individual as you. Bespoke blending of aromatic essences and trace elements combine with a tailored eye, face and décolleté treatment to perfectly balance, hydrate and revitalize, while offering the ultimate in skin protection. Unsurpassed at revealing the skins true radiant beauty, it is the complete treatment, designed to address your every need.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>МГНОВЕННЫЙ ЛИФТИНГ-УХОД С ЭКСТРАКТОМ ЖЕМЧУГА</b>	90 мин.	14 000 ₺	<b>PRECIOUS PEARL ULTRA LIFT</b>
<p>Anti-age эффект, подтягивает и восстанавливает кожу.</p> <p>Эта совершенно новая процедура идеально подходит для ухода за зрелой кожей. Уход включает в себя сочетание методов лифтинг и лимфодренажного массажа, которые помогают снять мышечное напряжение, моделируют контур лица. Активная маска, в состав которой входит экстракт жемчуга, способствует увлажнению и регенерации клеток кожи. Уникальные кубики льда выравнивают тон, освежают и придают коже сияющую красоту</p>			<p>Anti-aging, regenerating, radiance enhancing</p> <p>This ultimate wrinkle-fighting facial will restore the skin's lack of firmness and tone leaving your skin and face contours in top condition. This brand-new treatment includes a series of comprehensive lifting and drainage massage techniques that are a godsend for those suffering from tight facial muscles and a tired complexion. The perfect remedy for mature lackluster skin.</p>
<b>КОМПЛЕКСНЫЙ УХОД "ЖЕМЧУЖНАЯ ВУАЛЬ"</b>	85 мин.	11 000 ₺	<b>TOTAL CARE "PEARL VEIL"</b>
<p>Сочетает в себе роскошный уход за лицом, зоной декольте, руками и спиной.</p> <p>Идеально подходит для подготовки к торжественному случаю.</p> <p>Сочетание фирменных массажей и уникальной подтягивающей маски помогает восстановить овал лица, делает кожу гладкой и бархатистой.</p> <p>Специальный уход за зоной декольте, руками и спиной омолаживает, выравнивает тон кожи и придает ей мерцающее сияние.</p>			<p>The complex combines luxurious face, décolleté, hands and back care.</p> <p>Perfect for special occasion.</p> <p>The combination of signature massage with a unique lifting mask restores the face contour, making the skin smooth and velvety.</p> <p>Special care for the neckline, hands and back rejuvenates, evens skin tone and gives it a shimmering glow</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>КОМПЛЕКСНЫЕ УХОДЫ ЗА ТЕЛОМ</b>			<b>ADVANCED BODY</b>
<b>ОБЕРТЫВАНИЕ ИЗ ВОДОРОСЛИ СПИРУЛИНА ДЛЯ УПРУГОСТИ КОЖИ</b>	90 мин.	7 500 ₽	PURE DETOX WRAP EXPERIENCE
<p>Улучшает метаболизм, очищает, повышает упругость кожи.</p> <p>Полноценный уход включает в себя пилинг тела и обертывание из микронизированных водорослей Спирулины. Для подготовки кожи к обертыванию, мы используем скраб, в состав которого входит морская соль и эфирные масла мяты перечной и лемонграсс. Далее на тело наносится маска из зеленых водорослей и ламинарии, богатая йодом и активными морскими элементами, которая способствуют выводу токсинов, хорошо очищает и питает кожу. Уход способствует восстановлению минерального баланса, подтягивает и улучшает текстуру кожи.</p>			<p>Detoxifying, purifying, uplifting</p> <p>Wrap your body in a cocoon of Spirulina micro-algae to stimulate toxin release and purify the skin. A pre-wrap scrub of sea salt, combined with uplifting lemongrass and peppermint body oil, prepares the skin for the green algae and laminaria body mask, rich in iodine and powerful marine elements. Together these dynamic ingredients purify, energize and help reduce inches.</p>
<b>ИНТЕНСИВНО УВЛАЖНЯЮЩЕЕ ОБЕРТЫВАНИЕ</b>	90 мин.	8 000 ₽	DEEP MOISTURE BODY ENVELOPMENT
<p>Успокаивает, увлажняет, улучшает текстуру кожи</p> <p>Необыкновенно мягкий уход, который подходит даже для самой чувствительной кожи.</p> <p>Скраб, в состав которого входит богатая минералами соль из региона Нуармутье, которая смешивается на выбор с антиоксидантным или расслабляющим маслом, деликатно очищает и питает кожу. Увлажняющее обертывание восстанавливает, улучшает текстуру и преображает каждый сантиметр Вашей кожи</p>			<p>Nourishing, soothing, regenerating</p> <p>A wonderfully gentle treatment suitable for even the most sensitive of skins. Choose from anti-oxidant or relaxing oil blended with the delicate mineral rich Noirmoutier Sea Salt to exfoliate and nourish. An envelope of Deep Moisture Mask encases the body replenishing nutrients as it instantly heals and hydrates.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>МУЖСКАЯ КОЛЛЕКЦИЯ УХОДОВ</b>			<b>MENS TREATMENTS</b>
<b>ПЕРВЫЙ ВЫБОР</b>	75 мин.	8 500 ₽	<b>GENTLEMAN'S FIRST CHOICE</b>
<p>Очищает, выводит токсины, придает коже здоровый вид.</p> <p>Традиционное воздействие паром, помогает подготовить кожу к мануальной экстракции. Натуральные морские минералы и эфирные масла, которые входят в состав средств, используемых в уходе, обеспечат глубокое увлажнение и очищение кожи.</p> <p>Специальная Маска снимет раздражение, сделает кожу мягкой и придаст ей здоровый вид.</p>			<p>Detoxifying, purifying, radiance</p> <p>Natural sea minerals and essential oils combine with steam and extraction resulting in a skin that is deep cleaned and totally purified. The peel-off mask reveals a smooth texture and brilliantly clear complexion.</p>
<b>ЭФФЕКТИВНЫЙ УХОД "МАКСИМУМ СИЛЫ"</b>	30 мин.	5 500 ₽	<b>MAXIMUM STRENGTH</b>
<p>Реминерализует, матирует, смягчает кожу.</p> <p>Экспресс уход, который сочетает в себе очищение, пилинг и специальную маску для лица, эффективно восстановит кожу, возвращая ей здоровье и красоту.</p>			<p>Re-mineralizing, mattifying, smoothing</p> <p>The treatment that offers fast, effective, immediate results. The optimum combination of cleanser, exfoliator and mask restore the skin to its full health and strength.</p>
<b>ТОНИЗИРУЮЩИЙ УХОД ДЛЯ СПИНЫ, ЛИЦА И ГОЛОВЫ</b>	60 мин.	5 000 ₽	<b>BACK, FACE AND SCALP REVITALIZER</b>
<p>Снимает напряжение, восстанавливает баланс, заряжает энергией</p> <p>Расслабляющий массаж спины помогает быстро снять стресс и напряжение. Уникальный уход для лица, подобранный исходя из индивидуальных потребностей Вашей кожи, хорошо тонизирует ее, делает здоровой и ухоженной. А массаж головы способствует более глубокому расслаблению и улучшению общего самочувствия</p>			<p>De-stressing, balancing, recharging</p> <p>Beginning with a relaxing back therapy, body and mind are immediately de-stressed. A unique facial treats the skins specific needs as the scalp is massaged unravelling tensions and leaving the skin exuding health.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>ЭКСКЛЮЗИВНАЯ КОЛЛЕКЦИЯ СПА РИТУАЛОВ</b>			<b>SIGNATURE COLLECTION</b>
СПА РИТУАЛ "ПАРИЖСКИЙ ШИК" ОТ ANNE SEMONIN	120 мин.	10 000 ₽	HEAVENLY ANTI STRESS FACE AND BODY EXPERIENCE
<p>Синергия тепла и холода является основой этого ухода, совмещающего Relax-терапию для спины и Anti-age уход за кожей лица. Саморазогревающая маска из глины и водорослей эффективно снимет напряжение спины, пока Вы будете получать удовольствие от расслабляющего массажа для ног и ступней. Уход за кожей лица с использованием методов криотерапии окажет тонизирующий эффект, улучшит микроциркуляцию и придаст коже сияющий вид.</p>			<p>A synergy of heat and cold is the essence of this truly exceptional experience combining a relaxing back therapy and anti-ageing facial. The creamy, rich mixture of self-heating clay and algae melts away deep-seated tension throughout the back of the body while the feet and legs are massaged. The senses are further stimulated with an advanced cryotherapy facial, using the Anne Semonin Express Radiance ice cubes infused with powerful ingredients to support the skin at a cellular level, as the whole body experiences a rush of complete wellbeing.</p>
<b>ЗОЛОТАЯ КОЛЛЕКЦИЯ СПА УХОДОВ НА ОСНОВЕ КРАСНОГО ВИНОГРАДА</b>			<b>OENOTHERAPY</b>
РИТУАЛ «ТОНУС И СИЯНИЕ»	90 мин.	9 500 ₽	«LA SELECTION DU SOMME- LIER» ANTI-AGEING COCOON- ING
<p>Anti-age уход для тела с омолаживающей маской</p> <p>Омолаживающий спа-уход сделает кожу совершенной. После натурального скраба для тела на основе виноградных косточек наносится ароматная anti-age маска для тела. Во время действия маски, вы можете насладиться необыкновенно приятным массажем головы. Натуральные антиоксидантные свойства маски способствуют выводу лишней жидкости из организма, увлажняют кожу, разглаживая ее, делают мягкой и шелковистой.</p>			<p>Anti-Aging Body Cocooning</p> <p>This pampering body rejuvenation will regenerate the skin to its best. An invigorating body scrub is followed by a nourishing and anti-aging body mask while you drift away with a wonderfully soothing scalp massage...</p> <p>The naturally anti-oxidant benefits of this treatment will enhance body drainage, maximize hydration, plump and smooth to perfection, while nurturing your body in a cloud of wellbeing.</p>

НАЗВАНИЕ	ВРЕМЯ DURATION min.	ЦЕНА PRICE rub.	TREATMENTS
<b>НЕЖНЫЙ И РАССЛАБЛЯЮЩИЙ УХОД С ВИНОГРАДНЫМИ МЕШОЧКАМИ</b>	75 мин.	9 000 ₽	<b>«LA CUVÉE SPECIALE» SPA RITUAL WITH HOT POULTICES</b>
<p>Снятие напряжения мышц, насыщение кожи растительными экстрактами.</p> <p>Получите удовольствие от массажа с использованием хлопковых мешочков, наполненных виноградными косточками и ароматическими эфирными маслами. Благодаря сочетанию тепла, свойствам красного винограда и эфирных масел, этот мягкий и расслабляющий массаж предлагает божественный отдых для души и тела, помогая снять напряжение и расслабить мышцы.</p>			<p>Pampering Pumices Massage Ritual</p> <p>A revisited ancient massage technique based on linen poultices, filled with all the goodness of powerful grape seeds, natural grape essences and aromatic essential oils. Through a combination of heat, pressure and the effects of the red grape and essential oils, this gentle massage induces a profound state of physical and mental relaxation helps to banish tension and ease muscles for a unique massage experience.</p>
<b>НЕПРЕВЗОЙДЕННЫЙ ЭКСКЛЮЗИВНЫЙ СПА УХОД ДЛЯ ТЕЛА</b>	120 мин.	16 500 ₽	<b>«LE GRAND CRU» THE ULTIMATE OENOTHERAPY EXPERIENCE</b>
<p>Совершенный уход на основе винограда.</p> <p>Лучший пример ухода за телом из коллекции энотерапии. Уход начинается со смягчающей ванночки для ног с виноградными косточками и эфирными маслами, пока вы наслаждаетесь освежающим натуральным виноградным соком. Затем проводится очищение с использованием Скраба из виноградных косточек, который сделает Вашу кожу восхитительно гладкой и обертывание тела с омолаживающим эффектом. Уход завершается необыкновенно расслабляющим массажем с мешочками. Виноградный сок или бокал вина станет прекрасным окончанием этого чудодейственного, ни с чем несравнимого СПА-ухода.</p>			<p>The Ultimate Oenotherapy Experience</p> <p>The epitome of the Anne Semonin Oenotherapy Collection, this ultimate ritual starts with a soothing foot bath with grape seeds and essential oils while you enjoy a refreshing vitamin drink of fresh grape juice. Continue on with a deep revitalizing body exfoliation and nurturing anti-aging body wrap, concluding with the wonderfully relaxing and soothing poultices massage. As a final touch, choose a glass of fresh grape juice or wine, the perfect ending to a wine experience like no other...</p>